



LED-KLEMMLEUCHTE / LED-TISCHLEUCHTE

(DE) (AT) (CH)

LED-KLEMMLEUCHTE / LED-TISCHLEUCHTE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(IT) (CH)

LAMPADA LED CON MORSETTO / LAMPADA LED DA TAVOLO

Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza

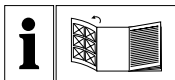
(FR) (CH)

LAMPE LED À PINCE / LAMPE DE TABLE À LED

Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité

IAN 465424_2404

(DE) (CH)



DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

FR CH

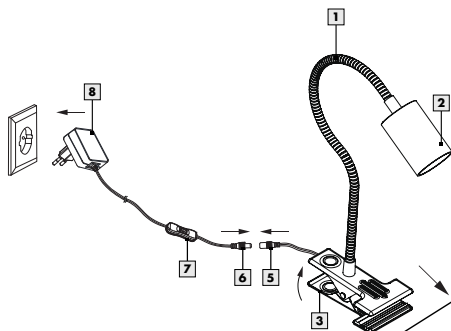
Dépliez les pages d'illustrations avant la lecture puis familiarisez-vous avec toutes les fonctionnalités de l'appareil.

IT CH

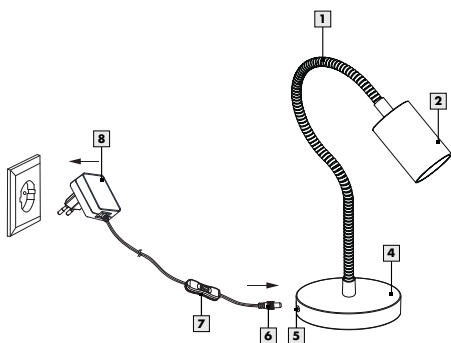
Prima della lettura, aprire la pagina con le figure e quindi familiarizzare con tutte le funzioni del dispositivo.

DE / AT / CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	5
FR / CH	Instructions de montage, d'utilisation et consignes de sécurité	Page	17
IT / CH	Istruzioni di montaggio, d'uso e di sicurezza	Pagina	29

14176005L



14176105L



Legende der verwendeten Piktogramme	Seite	6
Einleitung	Seite	8
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite	8
Lieferumfang.....	Seite	8
Teilebeschreibung.....	Seite	8
Technische Daten.....	Seite	9
Sicherheit	Seite	9
Sicherheitshinweise.....	Seite	9
Inbetriebnahme	Seite	12
Leuchte ein- / ausschalten.....	Seite	12
Leuchte ausrichten.....	Seite	13
Wartung und Reinigung	Seite	13
Entsorgung	Seite	13
Garantie und Service	Seite	14
Garantie.....	Seite	14
Serviceadresse.....	Seite	14
Konformitätserklärung.....	Seite	15
Hersteller.....	Seite	15

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Anweisungen lesen!		Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!
	Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.		So verhalten Sie sich richtig
	Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!		Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen		Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.
IP20	Die Leuchte besitzt die Schutzart "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser.		Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
V	Volt	Hz	Hertz (Frequenz)
W	Watt (Wirkleistung)	 A.C. a.c.	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)
 d.c. DC	Gleichspannung (Strom- und Spannungsart)		Schutzklasse II

Legende der verwendeten Piktogramme

ta	höchste Bemessungs- / Umgebungstemperatur		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
tc	Referenztemperatur am Gehäuse	SELV	Schutzkleinspannung
	Polarität des Anschlusses		Unabhängiges Betriebsgerät
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator	mA	Milliampere
	Lichttemperatur in Kelvin	Ra CRI	Farbwiedergabeindex
	Das Betriebsgerät ist austauschbar.		Die Leuchte ist nur mit dem mitgelieferten Steckernetzteil „MY06-1200261“ zu betreiben.
	Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!		Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.
	Polyethylenterephthalat		Polyethylen (geringe Dichte)
	Wellpappe		Pappe
	Papier	A	Ampere
tc°	Messpunkt der Gehäusetemperatur		Lumen

LED-Klemmleuchte / LED-Tischleuchte

• Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und

enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

• Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

• Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 LED-Leuchte 14176005L/14176105L
- 1 Netzadapter mit Anschlusskabel
- 1 Bedienungsanleitung

• Teilebeschreibung

- 1 Flexibler Leuchtenarm
- 2 Leuchtenkopf
- 3 Klemme (nur **14176005L**)
- 4 Standfuß (nur **14176105L**)
- 5 Anschlussbuchse

- 6 Anschlussstecker
- 7 Schnurschalter
- 8 Netzadapter mit Anschlusskabel

● Technische Daten

Leuchte:

Modell-Nr.:	14176005L/14176105L
Betriebsspannung:	230-240 V~, 50 Hz
Nennleistung:	3,5 W
Schutzart:	IP20
Schutzklasse:	II / 

LED:

Nennleistung:	2,4 W
---------------	-------

Netzadapter:

Modell-Nr.:	MY06-120026I
Betriebsspannung:	200-240 V~, 50/60 Hz, 0,15 A
Ausgangsspannung:	12 V ===, 0,26 A, 3,12 W
Schutzklasse:	II / 

Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse „E“.

● Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

■



⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

VERLETZUNGSGEFAHR!

- Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Plastikfolien / -tüten, Kunststoffteile etc. könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss die Leuchte und das Netzanschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Beschädigte Netzkabel bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen an der Leuchte an die Servicestelle oder eine Elektrofachkraft.
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der netzspannungsführenden Leitungen und Kontakte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Tauchen Sie weder das Produkt noch den Netzadapter in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Schützen Sie das Produkt vor Feuchtigkeit, Tropf- und Spritzwasser.
- Lagern Sie das Produkt nie so, dass es in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Trennen Sie das Produkt in einem solchen Fall sofort von der Stromversorgung.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Verwenden Sie nur einen Netzadapter, dessen technische Daten mit denen des Produkts übereinstimmen.
- Fassen Sie den Netzadapter niemals mit feuchten Händen an.

- Ziehen Sie den Netzadapter nie am Kabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den Netzadapter an.
- Montieren Sie die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund.
- Ziehen Sie immer den Netzadapter vor der Montage, Demontage oder Reinigung aus der Steckdose.
- Knicken Sie das Kabel des Netzadapters nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten Einzelteile, ansonsten erlöschen alle Gewährleistungsansprüche.
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Wenn Sie das Produkt nicht benutzen, es reinigen oder wenn eine Störung auftritt, schalten Sie das Produkt immer aus und ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose.
- Die äußere flexible Leitung dieser Leuchte kann nicht ausgetauscht werden; falls die Leitung beschädigt ist, muss die Leuchte entsorgt werden.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

-  Nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.

- Bei Betrieb nicht aus kurzem Abstand in das Leuchtmittel schauen.
- Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
- Decken Sie die Leuchte bzw. den Netzadapter nicht mit Tüchern, Gardinen oder anderen Gegenständen ab und halten Sie Abstand zu anderen leicht brennbaren Materialien. Achten Sie auf ausreichende Luftzirkulation und Abstand rund um die Leuchte. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
- Betreiben Sie das Produkt nicht in der Nähe von Hitzequellen wie beispielsweise Heizkörper oder anderen Geräten, welche Hitze abgeben!
- Werfen Sie das Produkt nicht in Feuer und setzen Sie es keinen hohen Temperaturen aus.
- Verlegen Sie das Kabel des Netzadapters so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.



So verhalten Sie sich richtig

- Stellen Sie die Leuchte so auf, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Verwenden Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.
- Machen Sie sich vor der Verwendung mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit dem Produkt selbst vertraut.

● Inbetriebnahme

- Nehmen Sie die Teile der Leuchte vorsichtig aus der Verpackung.
- Entfernen Sie sämtliches Schutzmaterial.

□ Für 14176005L gilt:

Hinweis: Achten Sie darauf, dass sich beim Anbringen der Leuchte keine Gliedmaßen zwischen der Klemme [3] und dem Untergrund befinden. Achten Sie darauf, dass Sie die Leuchte nur an einem stabilen Untergrund anbringen, welcher dem Gewicht der Leuchte standhalten kann. Die Leuchte ist nicht geeignet zur Befestigung an Rohren oder Stangen.

Befestigen Sie die Leuchte mit der Klemme [3] in der gewünschten Position, indem Sie die beiden Enden der Klemme [3] zusammendrücken, um diese zu öffnen.

Schieben Sie die geöffnete Klemme [3] vollständig über einen stabilen Untergrund und lassen Sie die beiden Enden der Klemme [3] vorsichtig los.

Für 14176105L gilt:

Stellen Sie die Leuchte mit dem Standfuß [4] auf eine ebene und waagrechte Fläche.

- Verbinden Sie den Anschlussstecker [6] mit der Anschlussbuchse [5].
- Stecken Sie den Netzadapter mit Anschlusskabel [8] in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose

Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

● Leuchte ein- / ausschalten

Schalten Sie die Leuchte über den Schnurschalter [7] ein bzw. aus.

● Leuchte ausrichten

Hinweis: Verändern Sie die Ausrichtung der Leuchte nur, wenn Sie ausgeschaltet ist.

- ☐ Lassen Sie den Leuchtenkopf [2] vollständig abkühlen.
- ☐ Halten Sie beim Ausrichten des Leuchtenkopfes [2] die Leuchte an der Klemme [3] beziehungsweise am Standfuß [4] fest.
- ☐ Bringen Sie den flexiblen Leuchtenarm [1] in die gewünschte Position.

● Wartung und Reinigung

WARNUNG! LEBENSGEFAHR DURCH ELEKTRISCHEN SCHLAG!

Ziehen Sie den Netzadapter [8] aus der Steckdose.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- ☐ Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

● Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Vertreiber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Vertreiber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bieten Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei. Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät unentgeltlich zurückzugeben.

Zusätzlich haben Sie die Möglichkeit, unabhängig vom Kauf eines Neugerätes, unentgeltlich (bis zu drei) Altgeräte abzugeben, die in keiner Abmessung größer als 25 cm sind.

Bitte löschen Sie vor der Rückgabe alle personenbezogenen Daten.

Bitte entnehmen Sie vor der Rückgabe Batterien oder Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei entnommen werden können und führen diese einer separaten Sammlung zu.

● **Garantie und Service**

● **Garantie**

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modell-Nummer:

14176005L/14176105L.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel). Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

● **Serviceadresse**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG

Am Steinbach 14

59872 Meschede

DEUTSCHLAND

Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650

Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109

E-Mail: kundenservice@briloner.com

www.briloner.com

IAN 465424_2404

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 465424_2404) als Nachweis für den Kauf bereit.

• Konformitätserklärung **CE**

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

• Hersteller

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND

Légende des pictogrammes utilisés.....	Page 18
Introduction.....	Page 20
Utilisation conforme.....	Page 20
Contenu de la livraison.....	Page 20
Descriptif des pièces.....	Page 20
Caractéristiques techniques.....	Page 21
Sécurité.....	Page 21
Consignes de sécurité.....	Page 21
Mise en marche.....	Page 24
Mise en marche/arrêt du luminaire.....	Page 24
Orientation du luminaire.....	Page 25
Entretien et nettoyage.....	Page 25
Mise au rebut.....	Page 25
Garantie et service après-vente.....	Page 26
Garantie.....	Page 26
Adresse du service après-vente.....	Page 26
Déclaration de conformité.....	Page 27
Fabricant.....	Page 27

Légende des pictogrammes utilisés			
	Veuillez lire les instructions !		Attention aux décharges électriques ! Danger de mort !
	Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.		Conduite à tenir
	Attention ! Risque de brûlure sur des surfaces brûlantes !		Veuillez respecter les avertissements et consignes de sécurité !
	Consignes de sécurité Instructions de manipulation		Ce luminaire est exclusivement réservé à un usage intérieur, dans un environnement sec et fermé.
IP20	Ce luminaire possède l'indice de protection « IP20 » et est exclusivement prévu pour une utilisation à l'intérieur des habitations privées. Il n'est pas protégé contre la pénétration de l'eau.		Pour éviter tout risque, toute source lumineuse endommagée de ce produit doit uniquement être remplacée par le fabricant, son représentant du service d'entretien ou un personnel aux qualifications comparables.
V	Volt	Hz	Hertz (fréquence)
W	Watt (puissance active)	 A.C. a.c.	Tension alternative (type de courant et de tension)
 d.c. DC	Tension continue (type de courant et de tension)		Classe de protection II

Légende des pictogrammes utilisés

ta	Plus haute température de référence / ambiante mesurée		Danger de mort et risque de blessure pour les enfants de tout âge !
tc	Température de référence sur le boîtier	SELV	Très basse tension de sécurité
	Polarité du connecteur		Unité de commande indépendante
	Transformateur de sécurité protégé contre les courts-circuits	mA	Milliampères
	Température d'éclairage en kelvins	Ra CRI	Indice de rendu de couleur
	L'unité de commande est interchangeable.		Le luminaire ne doit être utilisé qu'avec le bloc d'alimentation fourni "MY06-1200261".
	Veuillez jeter l'emballage et l'appareil dans le respect des consignes environnementales !		L'emballage est composé à 100 % de papier recyclé.
	Polyéthylène téréphthalate		Polyéthylène (faible densité)
	Carton ondulé		Carton
	Papier	A	Ampères

	Point de mesure de la température du boîtier		Lumen
--	--	---	-------

Lampe LED à pince / Lampe de table à LED

● Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Veuillez lire ce mode d'emploi intégralement et attentivement. Ouvrez la page contenant les illustrations. Ce mode d'emploi fait partie du produit et contient des instructions essentielles pour sa mise en service et sa manipulation. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Avant la mise en service, vérifiez si la tension est correcte et si toutes les pièces sont correctement montées. Si vous avez des questions ou des doutes concernant la manipulation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver soigneusement ce mode d'emploi et remettre-le aux autres utilisateurs.

● Utilisation conforme



Cette lampe est réservée à un usage en intérieur, dans un environnement sec et fermé. Cet appareil est exclusivement destiné aux particuliers. Ce produit est conçu pour une utilisation normale.

● Contenu de la livraison

Contrôlez toujours immédiatement après le déballage du produit que le contenu de la livraison est complet et que l'appareil se trouve en parfait état.

- 1 luminaire LED 14176005L/14176105L
- 1 adaptateur secteur avec câble de raccordement
- 1 notice d'utilisation

● Descriptif des pièces

-  Bras de luminaire souple
-  Tête de luminaire
-  Pince (uniquement **14176005L**)

- 4 Socle (uniquement **14176105L**)
- 5 Prise de raccordement
- 6 Fiche de raccordement
- 7 Interrupteur à cordon
- 8 Adaptateur secteur avec câble de raccordement

● Caractéristiques techniques

Luminaire :

N° de modèle : 14176005L/14176105L
 Tension de service : 230-240 V~, 50 Hz
 Puissance nominale : 3,5 W
 Degré de protection : IP20
 Classe de protection : II / 

LED :

Puissance nominale : 2,4 W

Adaptateur secteur :

N° de modèle : MY06-1200261
 Tension de fonctionnement : 200-240 V~, 50/60 Hz, 0,15 A
 Tension de sortie : 12 V ===, 0,26 A, 3,12 W
 Classe de protection : II / 

Ce produit inclut des sources lumineuses appartenant à la classe d'efficacité énergétique « E ».

● Sécurité



Consignes de sécurité

Les droits de recours en garantie sont annulés en cas de dommages résultant du non-respect du présent mode d'emploi ! Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages consécutifs ! Toute responsabilité est déclinée pour les dommages matériels ou corporels causés par une manipulation incorrecte ou par le non-respect des consignes de sécurité !



⚠️ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !

Ne jamais laisser les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. L'emballage présente un risque d'étouffement. Les enfants sous-estiment souvent le danger. Toujours tenir le produit à l'écart des enfants.

- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec ce produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.

⚠️ RISQUE DE BLESSURES !

- Ne laissez pas traîner le luminaire ou son matériel d'emballage sans surveillance. Les films/sacs/pièces en plastique, etc. peuvent représenter un danger s'ils sont traités comme des jouets par les enfants.



Prévention de risques mortels par électrocution

- Avant chaque raccordement au secteur, contrôlez le bon état de la lampe et du câble d'alimentation. N'utilisez jamais la lampe si vous constatez le moindre dommage.
- Des câbles d'alimentation endommagés impliquent un danger de mort par électrocution. En cas de détériorations, de réparations ou d'autres problèmes, veuillez contacter le SAV ou un électricien.
- Évitez impérativement tout contact entre les câbles et les éléments sous tension avec de l'eau ou d'autres liquides.
- N'immergez pas le produit ou l'adaptateur secteur dans de l'eau ou dans tout autre liquide.
- Protégez le produit contre l'humidité, les fuites et les éclaboussures.
- Ne rangez jamais le produit de manière qu'il risque de tomber dans une baignoire ou un lavabo.
- Ne saisissez jamais un appareil électrique s'il est tombé dans l'eau. Dans une telle situation, déconnectez immédiatement le produit de l'alimentation électrique.

- N'ouvrez jamais les composants électriques, et n'insérez jamais d'objets quelconques dans ceux-ci. De telles interventions impliquent un danger de mort par électrocution.
- Utilisez uniquement un adaptateur secteur dont les caractéristiques techniques correspondent à celles du produit.
- Ne manipulez jamais l'adaptateur secteur avec des mains humides.
- Ne retirez jamais l'adaptateur secteur de la prise de courant en tirant sur le câble, mais toujours en saisissant l'adaptateur secteur.
- N'installez pas le luminaire sur des supports humides ou conducteurs.
- Retirez toujours l'adaptateur secteur de la prise de courant avant de procéder au montage, au démontage ou au nettoyage.
- Ne pliez pas le câble de l'adaptateur secteur et ne le placez pas sur des bords tranchants.
- Utilisez exclusivement les pièces détachées livrées avec l'appareil, faute de quoi tous les recours en garantie seront annulés.
- Afin d'éviter tout danger, une source lumineuse endommagée de ce produit ne peut être remplacée que par le fabricant, son représentant de service ou un spécialiste similaire.
- Lorsque vous n'utilisez pas le produit, que vous le nettoyez ou qu'un dysfonctionnement survient, éteignez toujours le produit et retirez l'adaptateur secteur de la prise de courant.
- Le câble flexible extérieur de cette lampe peut pas être remplacé ; si le câble est endommagé, la lampe doit être mise au rebut.



Prévention de risque d'incendies et de blessures

-  Non adapté aux variateurs externes et aux interrupteurs électroniques.

- Lorsqu'elle est allumée, ne regardez pas l'ampoule de près.
- Ne regardez pas les LED à travers un instrument optique (p. ex. une loupe).
- Ne couvrez pas le luminaire ou l'adaptateur secteur avec du tissu, des rideaux, ni d'autres objets et maintenez une certaine distance avec des matériaux facilement inflammables. Veillez à ce que la circulation de l'air et l'espace autour du luminaire soient suffisants. Un dégagement de chaleur excessif peut entraîner un incendie.
- N'utilisez pas le produit à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs ou d'autres appareils dégageant de la chaleur !

- Ne jetez pas le produit au feu et ne l'exposez pas à des températures élevées.
- Posez le câble de l'adaptateur secteur de manière à ce qu'il n'entraîne pas de risque de trébuchement.



Conduite à tenir

- Placez le luminaire de manière qu'il soit protégé de l'humidité et de la poussière.
- Soyez toujours vigilant ! Soyez toujours attentif à vos actions et agissez toujours avec bon sens. N'utilisez en aucun cas la lampe si vous n'êtes pas concentré ou si vous vous sentez mal.
- Familiarisez-vous avec toutes les instructions et illustrations de ce manuel ainsi qu'avec le produit lui-même avant de l'utiliser.

● Mise en marche

- Retirez avec précaution les éléments du luminaire de l'emballage.
- Retirez tous les éléments de protection.

□ **Modèle 14176005L :**

Remarque : Lors de la mise en place du luminaire, veillez à ce qu'aucune partie de votre corps ne se trouve entre la pince [3] et le support. Veillez à placer le luminaire sur un support stable pouvant supporter son poids. Le luminaire n'est pas destiné à être fixé sur des tuyaux ou des barres.

Fixez le luminaire dans la position souhaitée à l'aide de la pince [3] en serrant les deux extrémités de la pince [3] pour l'ouvrir.

Enfilez complètement la pince ouverte [3] sur un support stable et relâchez les deux extrémités de la pince [3].

Modèle 14176105L :

Placez le luminaire avec le socle [4] sur une surface plane et horizontale.

- Branchez la fiche de raccordement [6] à la prise de raccordement [5].
- Insérez l'adaptateur secteur avec le câble de raccordement [8] dans une prise de courant correctement installée.

Votre luminaire est désormais prêt à l'emploi.

● Mise en marche/arrêt du luminaire

Utilisez l'interrupteur à cordon [7] pour allumer ou éteindre le luminaire.

● Orientation du luminaire

Remarque : Ne modifiez l'orientation du luminaire que lorsqu'il est éteint.

- ☐ Laissez la tête de luminaire [2] refroidir complètement.
- ☐ Lorsque vous orientez la tête de luminaire [2], tenez le luminaire par la pince [3] ou par le socle [4].
- ☐ Orientez le bras de luminaire souple [1] dans la position souhaitée.

● Entretien et nettoyage

AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT PAR ÉLECTROCUTION !

Retirez l'adaptateur secteur [8] de la prise de courant.

- N'utilisez ni solvants, ni benzine, ni autres produits similaires. Ceci endommagerait la lampe.
- ☐ Pour procéder au nettoyage, utilisez uniquement un chiffon sec et non pelucheux.

● Mise au rebut



L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veuillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1–7 : plastiques / 20–22 : papiers et cartons / 80–98 : matériaux composite.



Afin de préserver l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé avec les ordures ménagères, éliminez-le dans le respect des consignes locales en vigueur. De plus amples informations sur les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont disponibles auprès de votre municipalité.

● **Garantie et service après-vente**

● **Garantie**

Vous bénéficiez d'une garantie de 36 mois à partir de la date d'achat de l'appareil. Cet appareil a été fabriqué avec soin et soumis à un contrôle qualité minutieux. Pendant la durée de la garantie, nous réparons gratuitement tous les défauts de matériaux ou de fabrication. Si cependant des défauts devaient apparaître pendant la période de garantie, veuillez expédier l'appareil à l'adresse SAV indiquée en mentionnant la référence de modèle suivante : 14176005L/14176105L.

La garantie exclut les dommages dus à une manipulation incorrecte, au non-respect des instructions du mode d'emploi ou à une intervention par une personne non autorisée, ainsi que les pièces d'usure (p. ex. les ampoules). La durée de garantie n'est aucunement prolongée ou renouvelée par une prestation de garantie.

● **Adresse du service après-vente**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 465424_2404

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence de l'article (IAN 465424_2404) à titre de preuve d'achat pour toute demande.

● **Déclaration de conformité CE**

Ce produit remplit les critères des réglementations européennes et nationales. La conformité a été attestée. Les déclarations et documents correspondants sont en possession du fabricant.

● **Fabricant**

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
ALLEMAGNE

Legenda dei pittogrammi utilizzati.....	Pagina	30
Introduzione.....	Pagina	32
Utilizzo conforme alla destinazione d'uso.....	Pagina	32
Dotazione.....	Pagina	32
Descrizione dei pezzi.....	Pagina	32
Dati tecnici.....	Pagina	33
Sicurezza.....	Pagina	33
Istruzioni di sicurezza.....	Pagina	33
Messa in funzione.....	Pagina	36
Accensione / spegnimento della lampada.....	Pagina	36
Installazione della lampada.....	Pagina	36
Manutenzione e pulizia.....	Pagina	37
Smaltimento.....	Pagina	37
Garanzia e assistenza.....	Pagina	37
Garanzia.....	Pagina	37
Indirizzo del servizio assistenza.....	Pagina	38
Dichiarazione di conformità.....	Pagina	38
Fabbrikante.....	Pagina	38

Legenda dei pittogrammi utilizzati			
	Leggere le istruzioni!		Avvertenza scossa elettrica! Pericolo di vita!
	Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.		Comportamento corretto
	Attenzione! Pericolo di ustione a causa delle superfici calde!		Rispettare le avvertenze e le istruzioni di sicurezza!
	Istruzioni di sicurezza Istruzioni per il maneggiamento		Questa lampada è stata concepita per l'impiego in ambienti interni, asciutti e al chiuso.
IP20	La lampada dispone di un grado di protezione "IP20" ed è stata concepita esclusivamente per l'impiego in ambienti al chiuso di abitazioni private. Nessuna protezione contro le infiltrazioni d'acqua.		Per evitare qualsiasi tipo di pericolo, la sorgente luminosa guasta del presente prodotto può essere sostituita solo dal fabbricante, dal suo rappresentante di assistenza o da un tecnico qualificato.
V	Volt	Hz	Hertz (frequenza)
W	Watt (potenza attiva)	 A.C. a.c.	Tensione alternata (tipo di corrente e tensione)
 d.c. DC	Tensione continua (tipo di corrente e tensione)		Classe di protezione II
ta	Temperatura nominale / ambiente massima		Pericolo di vita e di lesioni per infanti e bambini!

Legenda dei pittogrammi utilizzati

tc	Temperatura di riferimento all'alloggiamento	SELV	Bassa tensione di protezione
	Polarità dell'attacco.		Dispositivo di azionamento indipendente
	Trasformatore di sicurezza a prova di cortocircuito	mA	Milliampere
	Temperatura della luce in Kelvin	Ra CRI	Indice di riproduzione del colore
	Il dispositivo di azionamento è sostituibile.		La lampada deve funzionare solo con l'alimentatore a spina in dotazione "MY06-1200261".
	Smaltire l'imballaggio e il dispositivo in modo differenziato!		L'imballaggio è stato realizzato al 100 % con carta riciclata.
	Polietilene tereftalato		Polietilene (bassa densità)
	Cartone ondulato		Cartone
	Carta	A	Ampere
tc°	Punto di misurazione della temperatura del corpo		Lumen

Lampada LED con morsetto / Lampada LED da tavolo

● Introduzione



Ci congratuliamo per l'acquisto del tuo nuovo dispositivo. Con il presente hai optato per un prodotto d'alta qualità. Leggere attentamente queste istruzioni per l'uso. Aprire la pagina con le illustrazioni. Queste istruzioni fanno parte del prodotto e contengono informazioni importanti per la messa in funzione e la manipolazione. Rispettare sempre le istruzioni di sicurezza. Prima della messa in funzione, verificare che sia presente la tensione corretta e che le parti siano state montate correttamente. In caso di domande in materia di manipolazione del dispositivo, mettersi in contatto con il rivenditore di riferimento o con il servizio assistenza. Conservare queste istruzioni e darle a terzi in caso di cessione del prodotto.

● Utilizzo conforme alla destinazione d'uso



Questa lampada è stata concepita per l'impiego in ambienti interni, asciutti e al chiuso. Questo dispositivo è stato concepito solo per l'utilizzo domestico privato. Questo prodotto è stato concepito solo per il funzionamento normale.

● Dotazione

Dopo aver sconsigliato il dispositivo, controllare sempre la completezza della dotazione e il suo stato.

- 1 Lampada a LED 14176005L/14176105L
- 1 Adattatore di rete con cavo di collegamento
- 1 Istruzioni per l'uso

● Descrizione dei pezzi

- 1 Braccio della lampada flessibili
- 2 Testa della lampada
- 3 Morsetto (solo **14176005L**)
- 4 Piede d'appoggio (solo **14176105L**)
- 5 Presa
- 6 Spina
- 7 Interruttore a cordicella
- 8 Adattatore di rete con cavo di collegamento

● Dati tecnici

Apparecchio:

Modello n: 14176005L/14176105L
 Tensione di funzionamento: 230-240 V~, 50 Hz
 Potenza nominale: 3,5 W
 Classe di protezione: IP20
 Classe di protezione: II / 

LED:

Potenza nominale: 2,4 W

Adattatore di rete:

Modello n: MY06-120026I
 Tensione di funzionamento: 200-240 V~, 50/60 Hz, 0,15 A
 Tensione di uscita: 12 V ===, 0,26 A, 3, 12 W
 Classe di protezione: II / 

Il prodotto comprende sorgenti luminose della classe di efficienza energetica "E".

● Sicurezza



Istruzioni di sicurezza

I danni provocati dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso invalidano la garanzia! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni indiretti! L'azienda non si assume alcuna responsabilità per i danni alle persone e alle cose causati dall'utilizzo non conforme alla destinazione d'uso o all'inosservanza delle istruzioni di sicurezza!

■ **AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA E DI LESIONI PER INFANTI E BAMBINI!**

Non permettere mai ai bambini di giocare da soli on il materiale da imballaggio. Pericolo di soffocamento a causa del materiale da imballaggio. I bambini sottovalutano spesso i pericoli. Tenere sempre i bambini a debita distanza dal prodotto.

- Questo dispositivo non può essere utilizzato da bambini in età inferiori agli 8 anni, nonché da persone con capacità fisiche, sensoriali o psichiche limitate, oppure da

persone senza alcuna esperienza e conoscenza in materia senza adeguata supervisione. Inoltre, l'uso è sempre vietato a persone che non sono state istruite sull'utilizzo sicuro del dispositivo e non conoscono i pericoli a questo correlati. I bambini non possono giocare con il dispositivo. La pulizia e la manutenzione non possono essere svolte dai bambini senza adeguata supervisione.



PERICOLO DI LESIONI!

- Non lasciare mai in giro la lampada o il materiale da imballaggio. La pellicola protettiva / il sacchetto, la minuteria di plastica ecc. possono trasformarsi in giocattoli pericolosi per i bambini.



Evitare il pericolo di vita a causa delle scosse elettriche

- Prima del collegamento alla rete, verificare l'integrità della lampada e del cavo di collegamento. Non utilizzare la lampada in caso di presenza di danni evidenti.
- Il cavo di rete danneggiato rappresenta un pericolo di vita a causa della scossa elettrica. In caso di danni, riparazioni o altri problemi alla lampada rivolgersi al servizio assistenza o a un elettricista.
- È fondamentale evitare il contatto con le condutture elettriche e con l'acqua o gli altri liquidi.
- Non immergere mai né il prodotto né l'adattatore di rete in acqua o altri liquidi.
- Proteggere il prodotto da umidità, gocciolamenti e spruzzi d'acqua.
- Non conservare mai il prodotto in modo che possa cadere in una vasca o un lavandino.
- Non afferrare mai un dispositivo elettrico quando cade in acqua. In questo caso, distaccare subito il prodotto dall'alimentazione di corrente.
- Non aprire mai nessuna delle apparecchiature elettriche né inserire oggetti al suo interno. Tali interventi comportano pericolo di morte per scossa elettrica.
- Utilizzare sempre un adattatore di rete i cui dati tecnici sono compatibili con il prodotto.
- Non afferrare mai l'adattatore di rete con le mani bagnate.
- Non distaccare mai l'adattatore di rete dalla presa tirandolo dal cavo, bensì afferrare sempre l'adattatore di rete.
- Non montare mai la lampada su superfici umide o conduttrici.
- Prima di montare, smontare o pulire l'adattatore di rete, distaccarlo dalla presa.
- Non piegare mai il cavo dell'adattatore di rete né posizionarlo su bordi taglienti.

- Utilizzare solo le singole parti in dotazione, altrimenti tutti i diritti di garanzia saranno annullati.
- Per evitare rischi, una sorgente luminosa danneggiata di questo prodotto può essere sostituita solo dal produttore, dal suo rappresentante del servizio di assistenza o da uno specialista analogo.
- Quando il prodotto non viene utilizzato, viene pulito o in caso di guasto, deve essere spento e l'alimentatore di rete deve essere distaccato dalla presa.
- Il conduttore esterno flessibile della lampada non può essere sostituito se è danneggiato. Pertanto la lampada deve essere smaltita.



Evitare il pericolo d'incendio o lesione

-  Non compatibile con dimmer esterno o interruttore elettronico.
- Durante il funzionamento non rivolgere mai lo sguardo direttamente verso la sorgente luminosa da breve distanza.
- Non osservare il LED con uno strumento ottico (ad es. lente d'ingrandimento)
- Non coprire la lampada o l'adattatore di rete con panni, tende o altri oggetti e tenere a distanza di sicurezza da altri materiali facilmente infiammabili. Garantire una circolazione d'aria e una distanza sufficiente attorno alla lampada. Un eventuale surriscaldamento potrebbe causare un incendio.
- Non utilizzare mai il prodotto nelle immediate vicinanze di una fonte di calore, ad esempio un termosifone o altri dispositivi che dissipano calore!
- Non gettare mai il prodotto sul fuoco né esporlo mai ad alte temperature.
- Posare il cavo dell'adattatore di rete in modo che non rappresenti un pericolo di inciampo.



Comportamento corretto

- Posizionare la lampada in modo che sia protetta dall'umidità e dallo sporco.
- Siate sempre attenti! Fare sempre attenzione a ciò che si fa e agire sempre con cautela. Non utilizzare mai la lampada se non si è concentrati o non si sta bene.
- Familiarizzare con tutte le istruzioni e le illustrazioni in questo manuale e con il prodotto stesso prima dell'uso.

● **Messa in funzione**

- Estrarre lentamente le parti della lampada dall'imballaggio.
- Rimuovere il materiale protettivo.
- **Per 14176005L vale:**

Nota: durante l'installazione della lampada fare attenzione che nessun arto si trovi tra il morsetto [3] e la base. Assicurarsi che la lampada venga installata solo su una base stabile e che sia in grado di resistere al suo peso. La lampada non è indicata per essere fissata a tubi o aste.

Fissare la lampada con il morsetto [3] nella posizione desiderata. Per aprire il morsetto [3] premere insieme le sue estremità.

Far scorrere il morsetto [3] aperto lungo una base stabile e rilasciare lentamente le due estremità del morsetto [3].

Per 14176105L vale:

Posizionare la lampada con il piede d'appoggio [4] su una superficie orizzontale e uniforme.

- Collegare la spina [6] alla presa [5].
- Inserire l'adattatore di rete con cavo di collegamento [8] in una presa installata a regola d'arte

La lampada è pronta per l'uso.

● **Accensione / spegnimento della lampada**

Spegnere e accendere la lampada con l'interruttore a cordicella [7].

● **Installazione della lampada**

Nota: modificare l'orientamento della lampada solo quando questa è spenta.

- Lasciare raffreddare completamente la testa della lampada [2].
- Durante l'orientamento della testa della lampada [2], tenere ferma la lampada al morsetto [3] o al piede d'appoggio [4].
- Orientare quindi il braccio della lampada [1] flessibile nella posizione desiderata.

● **Manutenzione e pulizia**

AVVERTENZA! PERICOLO DI VITA A CAUSA DELLE SCOSSE ELETTRICHE!

Distaccare l'adattatore di rete  dalla presa.

- Non utilizzare alcun solvente, benzina o simile. La lampada potrebbe subire dei danni.
- Per la pulizia utilizzare un panno asciutto e senza pelucchi.

● **Smaltimento**



L'imballaggio è realizzato con materiali eco-compatibili che è possibile smaltire presso i punti di riciclaggio locali.



Notare l'etichettatura dei materiali di imballaggio nella raccolta differenziata, questi sono contrassegnati da sigle (a) e numeri (b) con il seguente significato: 1-7: plastica/20-22: carta e cartone/80-98: materiali compositi.



Nell'interesse della protezione dell'ambiente, non gettare il prodotto nei rifiuti domestici quando ha esaurito la sua funzione, ma smaltirlo in modo professionale. Puoi saperne di più sui punti di raccolta e sui loro orari di apertura presso la tua amministrazione responsabile.

● **Garanzia e assistenza**

● **Garanzia**

Al momento dell'acquisto del presente dispositivo entra in vigore la garanzia di 36 mesi. Il dispositivo è stato prodotto a regola d'arte e sottoposto a un attento controllo di qualità. Nell'ambito della garanzia, il fabbricante si impegna a eliminare gratuitamente i difetti di materiale e produzione. Tuttavia, se vengono rilevati difetti durante il periodo di garanzia,

inviare il dispositivo all'indirizzo di assistenza indicato, indicando il seguente numero di modello: 14176005L/14176105L

Sono esclusi dalla garanzia i danni causati da un uso improprio, dall'inosservanza delle istruzioni per l'uso o dall'intervento di persone non autorizzate, nonché le parti soggette ad usura (es. lampade). Il periodo di garanzia non viene né prolungato né rinnovato dal servizio di garanzia.

● Indirizzo del servizio assistenza

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA
Tel.: +49 29 1 / 95 29 93-650
Fax: +49 29 1 / 95 29 93-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 465424_2404

Per tutte le richieste tenere a portata di mano lo scontrino e il numero articolo (IAN 465424_2404) per attestare l'acquisto.

● Dichiarazione di conformità CE

Questo prodotto è conforme ai requisiti delle norme europee e nazionali. La conformità è stata verificata. Le dichiarazioni e la documentazione sono state fornite dal fabbricante.

● Fabbricante

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANIA

BRILONER LEUCHTEN GMBH & CO. KG

Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

Stand der Informationen • Version des
informations • Versione delle informazioni:
06/2024
Ident.-No.: 14176005L/14176105L
062024-1



IAN 465424_2404

1

